



# Koro'ñ jaba Soom

Saare'ñ soom'ín G.  
p na Majira wëel  
álán gis in waa âl kí  
Toldománj sog in âl  
úndu 30/4/2021 âl  
soóm koro kabu  
kwa nyét m̄ñ  
majira namanj  
gudpáálinjá



na ása pángáturo  
dáñj soóm j̄s̄ñjo  
kee na kwa ila âl  
lóónjá karranja-lé  
kajñj alán asila  
kélal na ájñjá nyét

soóm kwa . Na kí bora-  
ii M:Dûzu kurútu  
Áw'ñ kwě





# PT.Seema'ng soom1

## Seema'ng soom jálpúngóla kóel

Káási,ng majira lul na tóo suga á kɛɲie(kɛɲiye) ba: wérré kwá áy bálpúngólasi.

ká dírríngin óónó ná agila kí seéng see ɛmmo,ng ná bele,ng sabba suná pɛttó kéréli ná kilmanɔ nyét belée-sí kaniye ( kanié) , etté,ng tin majir á keba ál sɛɛ-lé áw álán gɛɛd piá (piyá)marang yeeng kilman a belé poor sí kanié, Assó Assó majira kí gɛɛ-dpaalíngá,ng ná inná,ng masatâure béréel áw dagá nás loŋ-pii kɛrro sunháa nyii . DOMON dángi ál paál kaang nyettin álán si majira sí tullé kɛrro kányi kí bora-ii

R-D Súur ázzo,ng kwě



**RD: Súur Ázza'ng kwě**





# D'íín suur a júyoba dúín n'iw

# Dáín darma dikkô'ñ joiní



## RD: Órré'ñ kilmá

D'íín suur-sí á juyó bá dúín n'iw:-

Dúín n'iw d'íín darma wala suur-sí ín jay-ii nina âl gé lonpii tewa ná ín jan ná jf, kí d'íín ùlu'ñ na b'ellin, kin saada gé náí jiime álán sí birnyâ jan kí d'íín ùlu'ñ, kál jôn nina aál jf jan.

Na d'íín darma-sí kaán janan, d'íín taya j'utómó d'íín suur-lé nás kwa'ñ k'ñj' jáiño kí d'íín darma dikkô'ñ wala k'irró'ñ galaña wala panypanya jáa kí keen k'abíña birnyâña

kela, kí d'íín dikkín na k'irrin.

Na d'íín dikkín wala k'irrin jitti á-iiba dúín n'iw, marran jitti ilá-ii ná kwa'ñ b'ellin b'elfti na b'utém, na ámin jéláná kí k'íñ karma d'akkírenja na kussêña kela panypanya kawé, na jf dúín n'iw ulüg si jan álán kí d'íín jarri d'íín suur'ín jaim.

Ín gísín waa : " Ay gín kwa kerna bagí kawál, ná b'f k'íñ karma'ñ ùluña sí banan, nan k'íñ s'urnja sí nyokkê wala h'ain wala h'oo bal'."

Dúín n'iw engeren jeen álán d'íín suur dússâ ãy een bá, ná s'ongenja jitti jáa ná joo nás ùluña julú álán d'íín darma pukkâ wala pattâ jáa, dúín n'iw álán niin ááné ãl si tullê-ii nan âl kwa-si ñ á piibá dúín n'iw see á jaybá, marran tullê-ii álán d'íín suur-sí p'uttôjay ná d'íín suur-sí wala darma sí tiyyâ jeél na deen birnyin-

sí bás káñ dayña kela bawsí âl dááliná gé na âl kí dáín k'anyal-lé wala gal âl káñ bar'ña-lé kawé, na koro sunñâ j'ab'ñ álán si d'íín darma irrínel. Ín k'amíña kwa dikkô'ña aál t'eka kald'ul galaña-lé, Na suur d'wó dikkô'ñ yé-ii álán jee ná kwa sunñâ kúíní aál naa namán saare wala jaató, na dog yeen k'öeli álán ín Kalña ná kí nina káñ karma birnyâña na k'akkíre. Na ká weél álán káñ kaní sí k'íñ júúrúná wala bisara k'awle na k'errô kanni ná káñ b'ellin na ùluña-sí joorinja k'ây, na birnyin d'íín dúín n'iw bá déllin d'íín kilmá kee jawles d'íín suur-sí, ná j'reña k'atñ jiní ná otáná nyét káñ bar'ña'ñ jiní álán nyét íprégia jan, kí seen see kwa kerna bá gísín k'ítímóla b'ña-si, ín dúín domon káñ kaní nyéttin sí-ii d'aldín d'wó. Koro sunñâ j'ab'ñ d'íín suur bán birnyâ-ii.



# Poora'ñ bəllina Sangal osondíń

## Poora'ñ bəllina'ñ sunñâ'ñ ere kí jawlas tñli

poora'ñ bəllina sangal oson-díg

in ná ãl-bá ila sangal díg-lé kawara poora'ñ bəllina yeen ãl saa-səñá ge , namá kéén sunñâ'ñ ere kí jawlas tñli , na ottô námá gal kernə kawar , poora abá díg kôl álán subú piá main bá kwa kemeneli elle bi elle na tígé bi tígé , toñ bi toñ námás main yáañ kira kítol na tugúras káwa , na kuun kawé , abás ittá ñi námás kí káyta kányía na tambáalenas tarf káwa na yáañ s'wəñə kaarol , námás kuunə , námá toñ ila ãl dēele subú kawé námá ñorrekwa kuunə ná kéén kinəñə kwă'ñ toñə karftá , kí tujjé na s'wəñəñ jinynya , námá toñ bi toñ karfa namañ-sín elle káítial , námás kəñol ná ila toñ-lé káñhal ãl subú kawé na toñbi toñ lé abá karfe toñ ila toñ-lé bá yáañ kwě kúrel ná kéén sóolá-sí tñrñti kí s'wəñəñ jinynya na daásín jirtó na jilf'ñ jaa , námá kí selema wayye dñi káálol námás déén kiná dñə-lé kĩa , innálañ namañ-sín elle káítia námá lia káñhal ná toñ tog dog ásin kaápal-ba , Lia abá ellé nyét

keméréñje námás kosôg kabbal walgal kosôg kae , na nyorre yeen uđññ kawé álán elle'ñ kəñi dorol káwal , lia námás botor kae , námá kwa táara kaare námá yáañə kúndəla ná keya-sí kábti nañ si kwa kəñi ná in karfa warsála ná kwa sí kí bísəñə kalde nás testes kawé álán kwa utóná sargi ákwalba uđññ ná kwa kəñi nás kwa'ñ zargana karñéli nán yee á kabe-ba námá ila dñóñ waar kúro ãl kwě nîw bawa lia abás yáañkwě in kwa tara ká jñ ála áiba áila ába ãl anisí-ii námá deer tawrá jawí namá iláñ-ii ná warsáalenə kəñi , na warsáalenə yeen botor'ín dáálima gé na kwa nyét bagí kawé abá tabəñ pəttññ jaw námá-ii nii kaldfa niná dñú jaba ná sóolá kéle ay nín jaa gəl námá dññ dawí kññá jañ ná uto jəm na dirrg jōñ . Na poora yeen warsála-sí sonñâ bagí kawé iláñ ná dogólá kəñi dñó ãl warsála-sí eero namáñ nín wəy bótór á kábti-ba námá iláñ-ii ná júreñə nyét bá warsála-sí saa bagí kawé na dog poora'ñ kəñi yé nín tóorig bá yáañ dónə kəñə bá naa-ii ná kwa'ñ bəllina éle kí tarññ dorá ná yaa-sí paasəl ná bá karáb júrus júndie na tabə'ñ

tññ ósom jawie marañ waar kəñi yáañ kəñə ati jagila bótór bá yáañə gé ná keya sí kábti , ila namá kəñi appâ-ii ná jalun kôel . Lia abás kosôg'ín tin bedo nás dogólá dollé-sí soga tie , námás wəñə dñəñ kae ná in karfa dunju walgal dđdis , ila sí namá lia kawle ãl luul sibir paago uđññ ná dunju ittññ jawl kussé-ii bá kwa baina kawle marañ naa səy iláñ ná tarñá éle ná səu-ə jññie ná in aáñé ãl jawal puyá-ii . Lóóná dñəñ namañ nín kolíní wəyñə bán kawle .

### RD: Siirínkása Póñgórdəñə

#### RD: Siirínkása Póñgórdəñə





# Majir na gɛɛdpáálí

## Majir'ín jalun soóm kin terema-lé ay níń lón

Majir jalun soóm kin terema-lé ay níń lón:-

- Majir'ín unyiñ.
- Majir kí Gɛɛdpáálíñan.
- Majir kí kéén tawranan.
- Majir kí majira riñen a irikwǎ'ñ.
- Majir kí majira riñen a duukwǎ'ñ.
- Majira'ñ jirgíñó
- Āl poor'ín belé'ñ majir jan beléñ kernasí ay níń jǎy naman kéén kwa-sí:-

- Majir soom-sí naman elle-sí na k'íñ kwa-sí ay níń t̄ñ:-  
Majir'ín unyiñ:-  
Kí see abá soóm jfo ná majira-sí jagíla bán jɛmmón ná majira killa sunñá kúnyina alá main áaren a kayé namá nii soóm kéñe. In belé-le namá gis in érríndi āl majira kañ ná soóm kanniá, marañ yiñen ása ás kawliñba soóm kañ'ín kanniá.  
Majir ila alá soóm dúiti



### RD: Ummâd Alkôj

na ás lonba yé soóm kañ'ín dúiti úman namá píñiti ná killa kwa-sí kuro j̄t̄i alá surma kayé alan soóm kené. Wala gal ásán k'íñ dogólá-sí soomas kené.

Na naa jf abá majir jan na jöel ásán saare wala gal jaató rayas jaiñ bá júnyin na jurgíñ, na kit-sí gal abá ás jalunba bá j̄lel, na abá ð kee ná déén arrá tullé ájaránaba bá j̄lel nama níń déén arrá tullên

kwën jarán orê, bá marañ idíñ waar ãw nás jalun jf majir kañ'ín jan.

Díñ júúrú-le in jaa abá majir jan ná júnyin nás kérréb kiólas járriti, k'íñ Gɛɛdpáálíñá-sí dog ālbá kilman a simmó jaw, nan dog soóm-sí íri jagiti, na ranya'ñ appâ gal ila ii ná díñ barɛ-sí dog íri jagiti naman kéén kwa-sí. Abá majir jan ãw ná majira gadâma-lé jan.  
Rimdonjo: Ummâd Alkôj





# Karába ñis

ALDÍ NÚÚM,  
DɔLONGOBE, NA  
DAARIN

Na Núúm namá karâb  
ela keéñá ná kwa-sí  
saasuñjá essela. asi  
díng Daarin namás mín  
dééñ éllé jawla âl  
Núúm'ín éllé duiti álán  
si duillá ittíríg íní ásán  
yee-sí dééñ táarí-le  
nyñí; namás jawla ná  
ñlon nyongológ  
nyongológ nyongológ  
naman nyaña ná  
paago namás in kwă  
bain-lá bain Núúm!  
Núúm namá in jawí ee  
âl kain bain Daarin!  
namás in kwă âl

**RD: Buuru Puyyâ**



tabúñ jaago namá tabúñ  
bawo nás koro íní ná báa,  
namá in jawí ayla ayla  
namá ay bendel abá tirig  
kussê á keeba. búddén  
namás in kwă áis dffñ  
duillá ðii janní. Núúm  
namá in jawí ásán kaa jáa.  
Daarin namá in jawí áisán  
jñ-sí ányíñi ðdññ ná jf âl  
appá jan dɔldñ kwě abá-ii  
jagñla ban sakkíá wala gal  
nán jasíba. marran ká âl  
dɔó ðd an ná algñtiba  
dɔldñ kwě-sí bá essel.  
Núúm namá in jawí âl  
tullé-ii dffñ belé. marran  
álán gñ jaanó ká dog si  
bain Dɔlongobe-lés  
dalíme an abás kaa dúñ  
dalimñ dorá kɔrro ká dog  
dffñ'ín dorá bágísín arrán,  
Daarin namás in kwă âl  
tullé-ii. namás kwa aw dog  
kawle ná wóo  
Dɔlongobe'ñ éllé kanná  
waar jñññ maale jñññ!  
waar jñññ maale jñññ  
naman keéñe ná kaagñ,  
namá bain-lá áñññ bain  
Dɔlongobe.Dɔlongobe

namá in jawí âl tabúñ  
baagó namás káññ  
na koro káññ Núúm  
namás dééñ belé palí  
namás bain  
Dɔlongobe-sí in kwă  
ká ása dalíme an!  
Dɔlongobe namá in  
jawí âl tabúñ jaagó.  
ñde Núúm namá in  
jawí jf âl dúñ bára jan  
na ká âl dffñ jain wöel.  
ká namá wöel álán gñ  
ká jñ-sí tarña anní na  
jf ná-ii kaa kñññ janní.  
Dɔlongobe namá  
dírigñ ooño namá in  
jawí kussê ála á  
keeba bára. ðde  
namás kulduñol nás  
Núúm kñññ kee na  
Dɔlongobe nás tarña  
sunñáa kee na Daarin  
nás dog duillá kee  
niná Núúm'ín lia  
Núúm dog si Daarin-  
sí duillá ðii íní âl  
naman abá-ii Daarin  
essa bá in lón niná ðl  
dɔó-sí Núúm essa.  
Rim dñño(Buuru  
Puyyâ)  
Sime 24/4/2021



# Soom'ín tonkuri

\*Pángáturo  
 Porreña'ñ Soom  
 Kâlma (P.T. P.S.K)\*  
 \*Tonkuri  
 pángáturo'ñ ayé  
 2016\_2021\*  
 Soom'ín Tabu :  
 Tíbo Soomére  
 Tabu'ñ taar : Maḍil  
 Ísa Jokkôm  
 Guda'ín tabu :  
 Úrípúgo Jeejé  
 Déen taar :  
 Tokkôsa Sâle  
 Songoña'ñ tabu :  
 Kilmá Tugúrí  
 Déen taar : Judd  
 Wókûs'ín Atine  
 Bëllin'ín tabu : Taa  
 Ílinbáa  
 Déen taar : Kirrô  
 Álánkee  
 Domoñ paaldño :  
 Sattí Sâle  
 Janyaldño : Dúal  
 Mamûd'ínkwë  
 Wáda'ñ wádadño  
 ( òrnañ ) : Jile  
 Silimân  
 Déen taar : Solle  
 Isâg



## PT.Porreña'ñ soom

dimanjkawéñá : -  
 Murré Amad'ínkwë  
 Íyamaale Tokkê  
 Joóny Dikkô Dorol  
 Assó kámmiñ in  
 togkuri-sí nañ-si bora  
 pattá kámmiñ ãl-si  
 ayyéñá niná kin óóñá  
 ná poor'ín belé'ñ táarí pii  
 porreña'ñ soóm , dwo bi





# G#udpaálíngá'ng kona

duó-sís assó kámminj aísa keera kela ayyéngá'ng dió.

Donj g.p Tíbo Sooméré-sís bora pattá kámminj asá in soom'ínj jáwli'ng arrí náis soom paál kóyó kálma dió .

Dog porrengá'ng soom'ínj g.p waar kwã-sí dóngá kanni sunngá ãl kirmæl namj in soom ennãnj keera kí bora-ii.

In togkuri'ng ótángá ãl piá kí kela ayyéngá :-

1- soom'ínj jáwli'ng ayé 2016

2- Soom'ínj ósom 2017 na íya'ng dáálí'ngsog

3- majira gaára túlé kwã íní ayé 2018

4- íya'ng dáálí'ngsog appã



## Soom'ínj tíbóngá

piá ayé 2019 kí kóyó kálma'ng lóó tog

5- majira peen rãnga ayé 2020

6- soom'ínj togkuri'ng juldúngó ayé 2021

\*Togkuri ayé 2021 \_\_\_\_\_

\*

Soom'ínj tab# : Joóny D+kkô Dorol

G#ud'ínj wãdad#ng : Taw Yagûb

Sõngoga'ng wãdad#ng : Íyamaale Tokkê

Doma'ínj wãdad#ng( dió namanj paál ) : Jile Silimân

Bullí'ng'ínj wãdad#ng : Dúal mamêd

\*Kí seret / Jile Silimân\* Soom'ínj doma'ng#ng

### Porrengá'ng soom







# SG: Bôrnyo'ñ ton'ín jarí

## Dáíñ nɛw na bára-sí dawwá dawwás kámin

#DAWWÁ\_DAWWÁ

In yé-ii âl kaana alán-si sog díg dawwá káa abá dáíñ eré kuy riino.

Killmân simmin deem-sís pis pii Na toña alá sondorog gé Dawwá dawwás kaw birsiña-sí (GP: Bôrnyon kí Méram Hajje Arûn).

ƚdîñ alá birsiñ káwe dawwás kámin dřen joiní na arrá jáa-lé, na selbéñá-sís koña kagíti dog alán-si komía.

25/4/2021.

Omer Soba



## SW: Bôrnyo na Hajje



## Lonpii gí sín dřen ton lúllá piá



# Mitílá na jíwina

## Mitílá kí Poor nás kí Solón gáwwíten ññ



áare an  
لا تقف عند الفاظي وافهم.  
مقصدي  
4- júúrúña tiyáná âl  
nisila gé na ùluma âl  
jíwina  
العقول مواهب والعلوم  
مكاسب

5- bá dúíñ siba -lé  
sabba tullê kwan jagíñ  
النظر للجانب الإيجابي في  
شخصيتي

5- kí âl bá nyét in  
kalun niina dúál asá  
sabba ðikkô na pattâ  
kee

كلنا كالقمر الذي له. جانبيين.  
مظلم ومضى

6- báí in jǎy niiná ãl jí  
jowël álán gi ká jí ãy  
kíe

عاملني بما تحب أن اعاملك  
به

7- dírrigg'ín jôn  
tárrána'ñ ðíó báís  
bagí kirel

الصمت في المواقف الصعبة.

يولد الاحترام

8- ãl gi jí simmó  
á karíti ba in á lón  
ba ká -sí dog  
simmó ála ãy  
karíti ba

ما يزعجك يمكن ألا  
يزعجني

9- ká dúíñ it ãl  
ámin taga á alen  
ba marran jí bán  
taga jagíñ

أنا لا اري وجهة نظري  
لكن انت. تراه

10- Belén tullê bá  
déén bñdde kwan

-ii  
جودة الكلام. في

اختصاره



### RD: Selbé

Mitílá na jíwina  
1- jányíñi gís ásán  
ká dúíñ áare  
aagó

ساعدني علي. توضيح.  
رأيي

2- kwá'ñ jalun âl  
idíñ-ii álán dñen  
túle kôn ná dñen  
jainó áii-ba

معرفة الناس. للتعايش.  
معهم. ليس لتغيرهم

3- it-lé ajaar'ín ba  
âl dúíñ úún kúrel  
marran júúrú -lé  
in jaa ká kaas

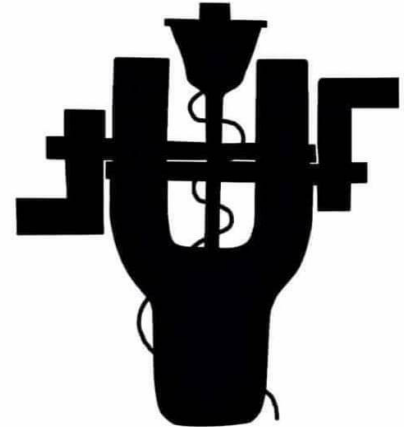


# Táárí kí riiñ

## Táárí kí riiñ

Naa'ñ tin in ãl kí déele kaiñ tááríñá bás nyét riiñ'ñ sãye, ná abá riyá á jañba na k'ññ tááríñ-sí kí riiñ á s jawba taga tabúñ áñ jooba walá k'ññ étóná lóó á s'ñ b'élúaba .

Namá riiñ gal-si korañ kee, namá kéén korañ'ñ dííng bá g'ued-ii. Abá g'ued á jáaba riyá áñ jeenba , na abá riyá á jañba naa'ñ tin-lé táárí áñ jáaba, na annañ jáa d'ffñ táárí bá k'erro gé nás lóó hoo jirtí. td'ffñ ná kí ãl poora kan tááríñá sunñá gí jaane dald'ñ díó álán káa na abá g'ued'ín eré á kariñoba káíñ tááríñá á s'ñ paws'ñfaba , namá illáíñ-ii ná k'öel álán kwa nyét main g'ued'ín korañ



RD: Markíno Poor

koiñí ásán tááríñá'ñ kormi tyéña k'emmó álán káíñ beerañ tabúñ taraas jtal,

Ìne in lóó-le ká in-si áare añ álán poor'ín g'ued-lé kaaríñó ná káíñ tááríñá-sí kí dáíñ dáálí káa. In ná kí mitíl káíñ tuskeña jagil'ín na keljám'ín ãl kaiñ ná tááríñá pie kwa killa k'öel-ii ãl dáíñ belé'ñ eré kí g'ued júúrúñá kaar'el nás belé'ñ terereña kal'eti ati kuriña kiñi áísán in ket'em'el ãl lónj.

Kí k'öel álán étóna sunñá káa tabúñ eré id'ffñ ná kiña saa sunñá ge ná-ii jaane álán káa na aba kí g'ued júúrúñá á kaaroba bá s'ñ kar'ñ kái na illa belé-sí bá yé-ii ná kí kawrel.

Åw ná kilman'ña kíge ná poor'ín g'ued-lé kaaríñó ná it kâ aila kiña jaan.

Na kiña sunñá-ii ná-ii jaan

Rim'et'ño/  
Markíno Poor